КОРЕЯ

112 год чучхе
(2023)
10
(№813)

В апреле 45 года чучхе (1956) основан журнал «Корея»

СОДЕРЖАНИЕ

В ФОКУСЕ СОБЫТИЙ

2 Ким Чен Ын посетил КП Генштаба КНА и ознакомился с ходом всеармейских командно-штабных учений

4 Ким Чен Ын руководил на месте делами Пукчжунского машиностроительного объединения и важного военного завода

8 Большое событие, оповестившее о приходе новой эпохи и поворота в укреплении ВМС Республики

16 XVI заседание Политбюро ЦК ТПК восьмого созыва

18 IX сессия ВНС КНДР 14-го созыва

Ким Чен Ын выступил с знаменательной речью на IX сессии ВНС КНДР 14-го созыва

22 Торжественное празднование 75-летия КНДР

- Торжественное центральное заседание, посвященное 75-летию КНДР

- Торжественный военный парад вооруженных сил гражданской обороны в ознаменование 75-летия КНДР

- Ким Чен Ын сфотографировался на память с участниками торжества и военного парада вооруженных сил гражданской обороны в ознаменование 75-летия КНДР

- Ким Чен Ын встретился с партийно-правительственной делегацией КНР

- Факельный вечер молодежного авангарда в честь 75-летия КНДР

- Гала-концерт в честь 75-летия КНДР

НОВОСТИ

54 По случаю 75-летия КНДР

ХРОНИКА СОБЫТИЙ

56 ТПК – организатор, вдохновитель всех побед корейского народа

КОРЕЯ СЕГОДНЯ

60 Кымсонский тракторный завод

64 Кипят сельскохозяйственные поля

68 Земля Рёнчжон заполняется фруктовым запахом

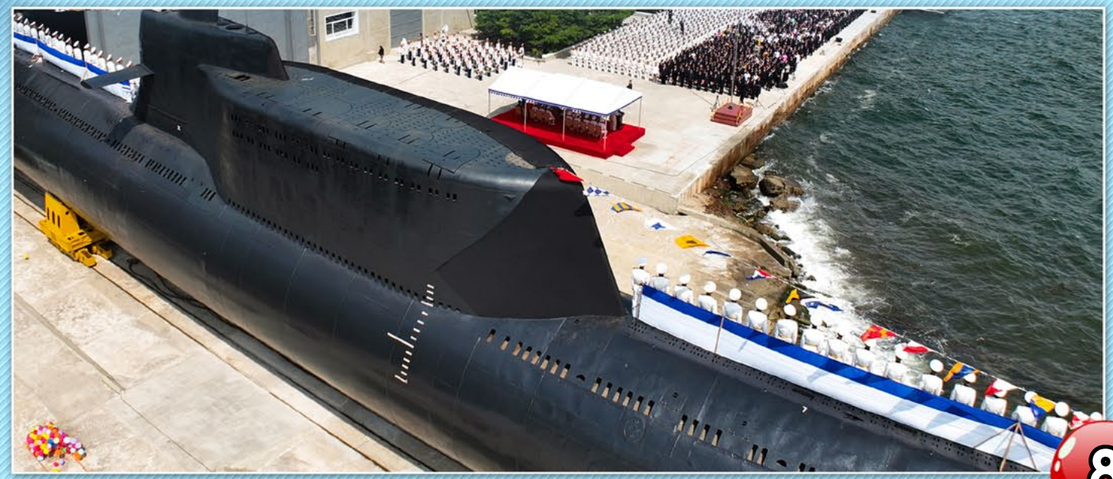
72 Тхончхонское предприятие по переработке рыб

74 Веселые дни в Детсоюзовском лагере

НА ПЕРВОЙ СТРАНИЦЕ ОБЛОЖКИ: Торжественный военный парад вооруженных сил гражданской обороны в ознаменование 75-летия КНДР.

НА ЧЕТВЕРТОЙ СТРАНИЦЕ ОБЛОЖКИ: Ночь праздника.

Редакторы: Ким Чон Чхор, Ким Гю Сон, Сын Рён, Ли Мён Чжун, Чон Гван Хун.



8

28

60

64

68

Ким Чен Ын посетил КП Генштаба КНА и ознакомился с ходом всеармейских командно-штабных учений

29 августа Генеральный секретарь ТПК, Председатель государственных дел КНДР Ким Чен Ын посетил КП Генштаба КНА и ознакомился с ходом всеармейских командно-штабных учений.

США и военные гангстеры «Республики Корея» развернули опаснейшие крупномасштабные объединенные учения провокационного характера с имитацией тотальной войны против КНДР. В соответствии с такой ситуацией Генштаб КНА с 29 августа организовал всеармейские командно-штабные учения, призванные оценить и проверить способность командиров и штабов крупных соединений и соединений КНА всех уровней к разработке оперативных планов и командирскую подготовленность.

Эти учения нацелены на то, чтобы все командиры и штабы всей армии отработали комплекс действий при введении военного положения, повысили способность к разработке плана операции и боев, командирскую подготовленность, а также точно определить реальность оперативных планов и всегда находиться в полной готовности к войне и обладать высокой способностью к военному противодействию.

Ким Чен Ын, приняв рапорт начальника Генштаба о предполагаемых действиях вражеских и наших армий по временам и этапам в случае вспышки войны, подробно ознакомился с положением организации и проведения всеармейских командно-штабных учений.

Он ознакомился с намерением штаба учений, поставившего генеральной целью отразить внезапное вооруженное нападение врагов, перейти на всестороннее контрнаступление и захватить всю территорию южной части Кореи. Также ознакомился с оперативными и боевыми документами штабов крупных соединений и соединений КНА всех уровней для достижения этой цели. И конкретно проверил практические операционные документы Генштаба, включая план использования фронтовых и стратегических артиллерийских резервов, план формирования фронта в тылу врага, план срыва вовлечения зарубежных вооруженных сил во время войны.

Он подчеркнул, что надо уделять первейшее внимание нанесению серьезного удара по военному потенциалу врагов и их центру командования войной, нейтрализации средств командования и связи в начале операции в целях сбить спесь с врагов, расстроить их боевые действия, парализовать волю и способность к ведению войны. И конкретно обозначил всесторонние задачи, принципиальные требования и пути, которых должна придерживаться Народная Армия в дальнейшей разработке плана, командовании и подготовке к войне. В их числе – вопрос по нанесению одновременных и серийных сверхмощных ударов по ведущим военно-командным пунктам, портам, оперативным аэродромам и другим важным военным объектам врагов, основным элементам, позволяющим вызывать серию социально-политического и экономического хаоса; вопрос по последовательному взятию стратегической инициативы в руки путем комбинированного и органического соединения непрерывных истребительных боев на основе разнообразных ударных средств, фронтовой наступательной операции, операции по дезорганизации вражеского тыла. В частности, отмечены вопрос по принятию последовательных мер для надежной защиты и сохранения ударных средств от любого противодействия врагов и вопрос по всестороннему обновлению оперативно-командной системы и метода связи управления огнем.

Лидер страны сказал, что современная война – это конфронтация умов, а исход войны решается умом командира уже перед боями. И подчеркнул, что все командиры армии в реальных боевых условиях должны интенсивно провести штабную подготовку и учения с разными оперативными и боевыми ситуациями для овладения искусной организаторской способностью, гибким искусством руководства войсками, чтобы выковать из себя всемогущих борцов и умелых мастеров, действующих применительно к обстановке на поле войны, а не учений.

Он дал ряд важных указаний, чтобы в соответствии со сложившейся обстановкой и ситуацией в обеспечении государственной безопасности еще более укреплять оперативно-командные учения и практические военные учения КНА в обстановке, приближающейся к боевой. И осветил всесторонние задачи и пути для дальнейшего усовершенствования подготовки к войне.

Ким Чен Ын руководил на месте делами Пукчжунского машиностроительного объединения и важного военного завода

Генеральный секретарь ТПК, Председатель государственных дел КНДР Ким Чен Ын руководил на месте делами Пукчжунского машиностроительного объединения и важного военного завода.

Он оценил то, что рабочие Пукчжуна, сердцем поддерживая политику партии по оборонному и экономическому строительству, на высоком уровне обеспечивают ритмичность производства.

Он, осматривая разные производственные процессы, ознакомился с нынешней технической оснащенностью и направлением технической реконструкции.

Он, осведомившись о цели производства нынешнего года, которую поставили перед собой партийцы и трудящиеся объединения, выразил полную поддержку и большое удовлетворение.

Лидер страны отметил, что Пукчжунское машиностроительное объединение берет на себя никем незаменимую большую ответственность за развитие судостроительной промышленности страны и укрепление наших ВМС. И выдвинул перед объединением революционный боевой курс на открытие новой эпохи судостроительной промышленности.

Он выразил уверенность, что в ближайшем будущем Пленум ЦК партии выдвинет важную линию на модернизацию Пукчжунского машиностроительного объединения и направление развития судостроительной промышленности страны, и прибавил, что наша партия крепко верит в революционных рабочих земли Пукчжун. И выразил большие надежды и уверенность, что партийцы и рабочие объединения, которые имеют блестящие боевые традиции, что с непреклонным духом самоотверженного претворения в жизнь и высоким революционным духом опоры на собственные силы в годы революции в авангарде претворяли в жизнь политику партии по оборонному и экономическому строительству, и сегодня будут безоговорочно откликаться на зов партии приподнятым

боевым энтузиазмом, всем сердцем поддерживая новые серьезные решения ЦК партии, отражающие важнейшие требования нашей революции.

Ким Чен Ын осмотрел важный военный завод.

Он выразил удовлетворение ходом технической модернизации завода и выдвинул направление в связи с созданием дополнительных производственных мощностей.

Он подчеркнул важность места и роли завода в укреплении наших вооруженных сил, и выразил большие надежды и уверенность, что рабочие завода, храня в сердце безграничную преданность партии и революции и патриотизм, будут поддерживать политики партии по развитию обороноспособности страны своей практической способностью и исполнительностью.

Большое событие, оповестившее о приходе новой эпохи и поворота в укреплении ВМС Республики

Торжественная церемония спуска на воду новой подводной лодки при участии Ким Чен Ына

По случаю 75-летия КНДР безгранично преданные революционному делу ТПК рабочие, ученые и инженеры в области оборонной промышленности преподнесли в дар Родине-матери подводную лодку отечественного производства с тактическими ядерными ракетами.

6 сентября состоялась церемония спуска на воду новой подводной лодки при участии Генерального секретаря ТПК, Председателя государственных дел КНДР Ким Чен Ына. В ней также приняли участие руководящие кадры ТПК, правительства и военных ведомств, командиры и моряки Восточноморского флота ВМС, рабочие, ученые и инженеры Пондэской судостроительной верфи.

Как только лидер страны прибыл на место, все участники торжественно приветствовали стального Полководца, выдающегося руководителя народа, который с безмерной смелостью и дерзостью, пламенной любовью и доверием к народу, самоотверженным трудом для строительства богатого государства и могучей армии открывает широкий

простор к победе и процветанию.

Прозвучал гимн КНДР, и почетный караул ВМС КНА медленно поднял сине-красный флаг Республики, воплощающий в себе благородный дух военнослужащих ВМС, вот уже более 70 лет надежно защищающих бескрайнее море Родины, и являющийся вечным символом чести и непобедимости Кореи.

Маршал Ли Бён Чхор зачитал приказ Центрального Военного Комитета ТПК о передаче ВМС КНА подлодки-ракетоносца.

По приказу ЦВК ТПК первая подводная лодка с тактическими ядерными ракетами №841 передана дивизиону подводных кораблей Восточноморского флота ВМС КНА и названа как «Герой Ким Гун Ок».

Ким Чен Ын лично вручил свидетельство о передаче подводной лодки начальнику дивизиона подводных кораблей.

Затем он выступил с речью в честь спуска на воду подводной лодки.

Спускаемая сегодня на воду подводная лодка №841 «Герой Ким Гун Ок» будет выполнять свое боевое задание как одно из главных подводных ударных средств наших ВМС. Она, отметил Ким Чен Ын, является первым детищем великого дела строительства передовой морской державы, рожденным благородным идеалом и созидательной борьбой ТПК и ее солдат революционной промышленности.

ЦК партии, продолжал он, решил сделать скачок в отечественном кораблестроении для того, чтобы реально гарантировать новый период существенного укрепления ВМС. Возрождение военного судостроения является важнейшей задачей, которую надо непременно осуществить без отлагательства. Непрерывно повысить современность подводных и надводных боевых сил и ускорить ядерное вооружение ВМС – таков наш тактико-стратегический план.

Как только Ким Чен Ын закончил речь, раздался громкий возглас толпы «Мансе!»

Лидер страны вместе с кадрами партии и правительства,

главными командирами ВМС, ответственными руководящими работниками завода подводных лодок запечатлел очередное событие на фотоснимке, который войдет в историю.

Маршал Ли Бён Чхор, получив от директора завода рапорт о готовности к спуску на воду подводной лодки, отдал приказ.

Как бы отражая радость и восторг всех участников, ставших очевидцами исторического момента, имеющего событийное значение в укреплении ВМС, рассыпалось конфетти, вздымались воздушные шары, а на воду спускалась подводная лодка.

Преданность, патриотизм, неиссякаемая сила и энтузиазм рабочих в области оборонной промышленности, поддерживающих революционную политику в оборонном строительстве чистой совестью, моралью и самоотверженной практикой, позволили еще раз продемонстрировать могущество нашего государства в преддверии 75-летия Республики. Я уверен, отметил лидер страны, что руководящие работники и рабочие завода будут беспрестанно прославлять высокую честь настоящих патриотов, оружейников, вносящих вклад в развитие кораблестроения в новом веке и защиту территориальных вод.

7 сентября Ким Чен Ын осмотрел подводную лодку с тактическими ядерными ракетами «Герой Ким Гун Ок»,

которая готовится к выходу в море для испытания.

Церемония встречи Верховного Главнокомандующего Вооруженными Силами Республики состоялась на пристани Восточноморского флота ВМС КНА.

Ким Чен Ын обошел почетное воинское знамя и почетный караул Восточноморского флота ВМС КНА и направился к подводной лодке «Герой Ким Гун Ок», где ознакомился с ее системой вооружения подводной лодки и оперативными возможностями под водой.

Ядерное вооружение ВМС, сказал он, является возложенной временем на нас актуальной задачей, решение которой не терпит отлагательства и задерживания, и ключевым вопросом в строительстве революционных вооруженных сил. Следует ускорить передачу подводных и надводных кораблей с тактическими ядерными ракетами на вооружение ВМС, чтобы наши моряки в полной мере выполнили свои стратегические задачи.

Ким Чен Ын выразил надежду и уверенность, что командиры и моряки подводной лодки, названной по имени героя-командира первого поколения ВМС Республики – Ким Гун Ока, унаследуют великий дух моряков предыдущего поколения, станут примерами ВМС и всей армии не только и в идейно-политической, духовно-моральной подготовке, но и в усовершенствовании подготовки к революционной войне, непрерывно создадут новые легенды героических ВМС.

Лидер страны сфотографировался на память со всем экипажем на фоне подводной лодки «Герой Ким Гун Ок».

XVI заседание Политбюро ЦК ТПК восьмого созыва

20 сентября в штаб-квартире ЦК партии прошло XVI заседание Политбюро ЦК ТПК восьмого созыва в присутствии Генерального секретаря ТПК Ким Чен Ына.

Также в нем приняли участие члены Президиума Политбюро ЦК ТПК, члены и кандидаты в члены Политбюро ЦК партии.

Участники заседания заслушали доклад об итогах официального дружественного визита Ким Чен Ына в РФ.

Было подробно сообщено о ходе визита Генерального секретаря ТПК, Председателя государственных дел КНДР Ким Чен Ына в РФ, состоявшегося с 12 по 17 сентября по приглашению Президента РФ В. В. Путина, и сказано о том, что данный визит поднял корейско-российские отношения на новый стратегический уровень в соответствии с требованиями новой эпохи и принес радикальные изменения в мировой политической структуре.

Было проанализировано значение визита Ким Чен Ына в РФ, и представлен перспективный план по развитию корейско-российских отношений.

Политбюро ЦК партии высоко оценило, что визит Ким Чен Ына в РФ достиг поставленных целей, и горячо поздравило его с успехами в зарубежном визите.

Ким Чен Ын поблагодарил Политбюро за это и выразил твердую волю к исполнению почетных обязанностей во имя Родины и народа.

Он дал указания в связи с активным принятием конструктивных мер для укрепления традиционных уз добрососедства и сотрудничества между КНДР и РФ на практическом этапе закрепления успехов в визите, развития и углубления двухсторонних отношений во всех сферах на новом, более высоком уровне. При этом он подчеркнул необходимость усилить тесные контакты и взаимодействия между соответствующими областями КНДР и РФ для всестороннего развития и расширения сотрудничества в разных сферах, чтобы внести практический вклад в рост благосостояния народов двух стран.

Политбюро ЦК ТПК обсудило ряд методических вопросов для практического и всестороннего воплощения в жизнь успехов Генерального секретаря во внешнеполитической деятельности.

IX сессия ВНС КНДР 14-го созыва

С 26 по 27 сентября в Мансудэском дворце съездов проходила IX сессия ВНС КНДР 14-го созыва.

В ней приняли участие депутаты ВНС, а в качестве наблюдателя – соответствующие руководящие работники центра и периферии, в том числе ЦК партии, Президиума ВНС, Кабинета Министров, военных ведомств, органов юстиции и финансов.

Генеральный секретарь ТПК, Председатель государственных дел КНДР Ким Чен Ын присутствовал в качестве наблюдателя во время обсуждения первого пункта повестки дня – вопроса о внесении изменений в Конституцию.

Как только объявлена сессия открытой, исполнился государственный гимн КНДР.

По первому пункту повестки дня выступил с докладом председатель Президиума ВНС, депутат Чвэ Рён Хэ.

Принят Закон ВНС КНДР «О внесении поправок и дополнений в Социалистическую Конституцию КНДР».

Ким Чен Ын произнес речь.

В своей речи он выразил искреннюю признательность депутатам ВНС, вписавшим еще одну славную страницу в историю законодательной деятельности Республики путем принятия исторического решения в отражение общей воли всего корейского народа, и послал теплый привет всему народу.

Подытожив гордые успехи, достигнутые в этом году, который имеет немаловажное значение для корейской революции, вступившей в новый период подъема, период крутого перелома в осуществлении великого дела строительства могучего социалистического государства, он наметил направление дальнейшей борьбы и политические задачи. До конца года осталось не так уж много времени. Давайте проведем упорную и результативную борьбу, чтобы увенчать 2023 год славной победой, призвал он.

Когда лидер страны закончил речь, все участники, преисполненные восхищения и восторга, бурно аплодировали в знак полной поддержки всепобеждающей практической программы для непрерывного наращивания мощи социалистической Кореи, великой программы для ускорения строительства идеального общества народа.

На сессии по следующим пунктам повестки дня рассмотрены проекты Закона КНДР об обеспечении прав инвалидов, Закона КНДР об ирригации и Закона КНДР о госслужащих.

По итогам дополнительного обсуждения конструктивных мнений депутатов приняты постановления ВНС КНДР «О принятии Закона КНДР об обеспечении прав инвалидов», «О принятии Закона КНДР об ирригации» и «О принятии Закона КНДР о госслужащих».

По пятому пункту повестки дня «О подведении итогов исполнения законов в финансовой области КНДР» принято единогласное постановление после обсуждения.

По шестому пункту повестки дня «О переименовании Государственного управления КНДР по освоению космоса в Государственное главное управление КНДР по аэрокосмической технике» тоже принято единодушное постановление.

По седьмому пункту повестки дня обсужден организационный вопрос.

Ким Чен Ын выступил с знаменательной речью на IX сессии ВНС КНДР 14-го созыва

На IX сессии ВНС КНДР 14-го созыва Генеральный секретарь ТПК, Председатель государственных дел КНДР Ким Чен Ын произнес важную речь.

Сегодня наша революция, начал он, вступила в новый период прогресса и бурного развития: на основе ценных успехов, достигнутых в суровой и упорной борьбе, она уверенно идет навстречу непобедимому могучему социалистическому государству – независимому в политике, самостоятельному в экономике и способному на самооборону в защите страны.

ЦК партии, продолжал он, выступил с призывом удвоить боевой порыв всего народа в этом году, служащем важным моментом на пути развития социализма нашего образца и в летописи Республики, и прославить 2023 год как год великого перелома, год перемен, который будет запечатлевать яркие следы на пути развития Республики, и поставил стратегические задачи для осуществления вышеуказанной цели. Все воины Народной Армии и жители страны, всегда отвечавшие на зов партии и революции патриотизмом и верностью, смело развернули самоотверженную борьбу за претворение в жизнь важных политических задач партии и государства, намеченных на VIII партсъезде и пленумах ЦК партии, и достигли гордых успехов во всех сферах социалистического строительства.

Самый большой изо всех успехов, достигнутых нами в этом году, – это несомненное открытие периода бурного развития обороноспособности государства и сил для сдерживания ядерной войны.

То, что именно в этом дворце съездов, где год назад по общей воле всего корейского народа торжественно объявлено законодательное закрепление ядерной политики государства, мы единогласно приняли решение о фиксировании статьи 58 главы 4 Социалистической Конституции КНДР, которая гласит, что КНДР добивается ускоренного развития ядерного оружия с целью гарантировать права страны на существование и развитие, сдерживать войну и защищать мир в регионе и на планете, имеет весьма глубокое и важное значение. Оно означает блестящее осуществление необходимой и обязательной исторической, политической задачи, а это – гарантия завоеваний священной борьбы нашего народа и ядерной политики государства на основе высшего закона Республики.

Ядерная политика Республики увековечена в основном законе государства так, чтобы никто ни в коем случае не трогал ее. Это историческое событие дало нам мощное политическое оружие, позволяющее чрезвычайно повысить обороноспособность государства, в том числе при опоре на ядерные вооруженные силы, упрочить системную и юридическую основу для гарантии безопасности и защиты государственных интересов и ускорить всестороннее развитие социализма нашего образца.

Подобное чудо свойственно только государству, где весь народ считает самостоятельность и достоинство дороже собственной жизни и ради этого готов к любым жертвам, только правительству и народу, которые в длительной, суровой и беспрецедентной борьбе, продолжающейся буквально из поколения в поколение, добились великой цели обладания ядерным оружием и крепко держат его в руках как самую дорогую, абсолютную силу для самостоятельности, справедливости и развития. Я как Председатель государственных дел КНДР от всей души выражаю благодарность депутатам, которые с полной ответственностью пользовались своим правом голоса в обсуждении весьма важной и значимой политики государства – вопроса закрепления завоеваний великой и священной борьбы корейского народа в конституции.

Следует испытывать достойную гордость за принятие закона, связанного с ядерной политикой государства, за закрепление его в конституции, за открытие пути к строительству самостоятельного и самообороннного государства с укрепленной обороноспособностью и на основе этих исторических успехов энергичнее развертывать борьбу за всестороннее развитие социализма нашего образца.

Важнейшее задание, которое наша партия и правительство Республики должны продвигать вперед без малейшей задержки для того, чтобы осуществить боевую программу настоящего этапа, намеченную на VIII съезде ТПК, – это стремительное укрепление ядерных вооруженных сил в качественном и количественном отношении. Для этого необходимо увеличить производство ядерного оружия в геометрической прогрессии, осуществить разновидность ударных ядерных средств и вооружить ими разные виды войск.

Лидер страны еще раз в подробности озвучил внешнюю политику партии и обозначил принципиальные вопросы, встающие в активном развертывании внешнеполитической деятельности на ее основе.

Следует, продолжал он, последовательно придерживаться стратегии ЦК партии во внешних делах и развертывать широкую и перспективную деятельность для создания благоприятных для нашей революции условий и обстановки. И вместе с тем необходимо стойко отстаивать революционные принципы, принцип самостоятельности в авангарде антиимпериалистических и независимых стран и укреплять солидарность с государствами, выступающими против глобализма США и Запада.

Надо закрепить успехи и опыт, накопленные по сей день во всех сферах, в том числе политики, экономики и культуры, безусловно, без малейшего отклонения, выполнить планы и очередные задачи, выдвинутые на партсъезде и пленумах ЦК партии, и самым лучшим образом реализовать в действительности.

В данный момент перед правительством нашей Республики стоит самая актуальная задача – добиться реальных изменений в экономической работе страны и решении вопроса жизни населения путем достижения экономических целей, в том числе 12 высот для развития народного хозяйства. Кабинет Министров и другие руководящие хозяйственные органы государства, провинциальные, городские и уездные народные комитеты должны быть в курсе положения дел в экономике страны в целом и своего района, тщательно и смело вести работу и руководство в соответствии с изменяющимися условиями и обстоятельствами, добиваться безупречного выполнения целей и задач экономического развития, поставленных партией и государством.

В отраслях экономики, связанных с взятием 12 высот для развития народного хозяйства, следует добиваться нового производственного подъема и новаторских успехов, проявляя боевой дух и порыв предыдущих поколений, открывших великую эпоху Чхоллима в истории Республики, и тем самым дать мощный импульс для строительства социалистической экономики в целом.

Правительство Республики, для которого отдача приоритета интересам и требованиям народа является высшим принципом его деятельности, по-прежнему должно прилагать первостепенные усилия к улучшению благосостояния народа. Ускорение строительства жилых домов на 50 тыс. квартир в Пхеньяне, на периферии и на селе, точное выполнение политики партии в области охраны здоровья детей и в области легкой промышленности, непрерывное обновление облика территории и окружающей среды – это и есть важные задания, которые обязательно должны быть результативными, исходя из народного характера нашего государства.

Для успешного выполнения ответственных и важнейших заданий, встающих перед правительством нашей Республики, несравнимо важное значение имеет максимальное повышение роли депутатов – представителей народа. Поэтому, призвал Ким Чен Ын, хочу настоятельно просить депутатов ВНС воплотить в себе исключительно высокое чувство патриотизма, чувство любви к народу и самоотверженно трудиться во имя развития государства и осуществления интересов народа.

Торжественное празднование 75-летия КНДР

1948 – 2023

Торжественное центральное заседание, посвященное 75-летию КНДР

Ким Чен Ын присутствовал на заседании

8 сентября в столице КНДР Пхеньяне прошло Центральное заседание, посвященное 75-летию КНДР.

Генеральный секретарь ТПК, Председатель государственных дел КНДР Ким Чен Ын присутствовал на заседании.

На трибуне заняли места кадры ТПК и правительства, ответственные работники силовых ведомств, ответственные секретари провинциальных комитетов ТПК, председатели провинциальных народных комитетов, ответственные работники Президиума ВНС, Кабинета Министров, общественных организаций трудящихся, заслуженные работники и передовики труда.

В заседании участвовали участники торжественных мероприятий в ознаменование 75-летия КНДР, руководящие работники ЦК партии, министерств и центральных учреждений, военнослужащие КНА, воспитанники революционных училищ, руководящие работники и трудящиеся г. Пхеньяна.

Торжественно исполнился государственный гимн КНДР.

Член Президиума Политбюро ЦК ТПК, зампред Госсовета КНДР, премьер-министр Ким Док Хун выступил с докладом.

Он сказал, что наряду с историческим моментом, когда провозглашено на весь мир основание КНДР, под выдающимся водительством ТПК и благодаря непобедимой жизнеспособности народной власти и героической борьбе народа, держащего в своих руках власть, наша Родина за короткий исторический период совершила великий скачок к державе. И на 75-летнем немеркнущем пути, овеянном славой и достоинством, родилось сегодняшнее могучее государство, – продолжал он.

Докладчик отметил, что стремительно возросшие государственная мощь и авторитет Республики есть победа идей и политики нашей партии, нашей народной власти и социалистического режима нашего образца и в то же время победа чувства крепкого собственного достоинства и выносливости нашего народа, твердо отстоявшего их правоту, превосходства и непобедимую жизнеспособность. Об этом блестящими результатами свидетельствует более 10-летняя борьба, развернутая под руководством Ким Чен Ына, – продолжал он.

Он подчеркнул, что правительство Республики будет монолитнее упрочивать народную власть и всесторонне укреплять государственную мощь в целом путем последовательного претворения в жизнь самобытной идеи и линии нашей партии на государственное строительство, оставаться безгранично верным исполнению своего священного долга – при любом кризисе до конца нести ответственность за судьбу и жизнь народа, обеспечивать права и интересы народа.

Ким Док Хун горячо призвал всех стать совершителями подвигов и славными победителями в сегодняшней исторической борьбе, связывающей убеждения и старания всего народа и военнослужащих Народной Армии, которые под руководством партии единой душой, единой мыслью продвигались вперед к осуществлению идеала процветающей державы, с дорогой к новой великой победе.

Все участники еще раз глубоко убедились в том, что благодаря выдающимся идеям и руководству великого вождя, объединенной силе народных масс, крепко сплоченных вокруг ЦК партии, Республика будет и впредь достигать славной победы и бесконечного процветания.

Торжественный военный парад вооруженных сил гражданской обороны в ознаменование 75-летия КНДР

경축

Военный парад, посвященный 75-летию КНДР, состоялся 8 сентября на Площади им. Ким Ир Сена в столице КНДР Пхеньяне.

Площадь, где будет проведен военный парад вооруженных сил гражданской обороны, прославленных подвигами в священной борьбе за основание, развитие и укрепление Республики, полна людей, отмечающих с большой гордостью и радостью знаменательный день рождения великого и могущественного государства.

На ночном небе столицы парашютисты выполняют оригинальный групповой прыжок с ярко освещенным огромным сине-красным флагом Республики, и это усиливало праздничное настроение.

Как бы рассказывая славную историю Родины, самолеты, построенные в виде цифры «75», совершают полет, подбрасывая кверху ослепительные фейерверки.

Последовало церемониальное представление сводного военного оркестра.

На площадь выходят парадные колонны, демонстрируя стойкий дух народа, идущего навстречу светлому будущему, добиваясь непрерывного развития и процветания собствен-

ными силами великого и могущественного государства.

Под звуки встречного марша появился лидер страны Ким Чен Ын на трибуне и тепло ответил на горячее приветствие толпы.

За ним вышли руководящие кадры партии и государства во главе с членом Президиума Политбюро ЦК ТПК, зампредом Госсовета КНДР, премьером Кабинета Министров Ким Док Хуном.

Места для VIP-гостей, где находился Ким Чен Ын вместе с любимой дочерью, заняли маршал Ли Бён Чхор, маршал Пак Чон Чхон и начальники военных ведомств.

Были выделены места на трибуне также ветеранам партии, правительства и военных ведомств, ушедшим на заслуженную пенсию.

В числе приглашенных были члены партийно-правительственной делегации КНР во главе с заместителем премьера Госсовета Лю Гочжуном и Академического ансамбля песни и пляски Российской Армии имени А. В. Александрова, которые посетили КНДР для участия в торжествах, а также дипломатические представители Китая и России в КНДР.

В местах для приглашенных – участники торжественных мероприятий по случаю 75-летия КНДР.

В торжественной обстановке прошла церемония поднятия государственного флага КНДР.

Под музыку песни «Славная Родина» произведен 21 артиллерийский залп.

Затем прошла проверка готовности к военному параду.

Заведующий отделом ЦК ТПК О Иль Чжон объезжает парадные колонны и почтительно докладывает Ким Чен Ыну о готовности к проведению военного парада вооруженных сил гражданской обороны в ознаменование 75-летия КНДР.

Начался торжественный марш боевого отряда, который, будучи в полной готовности к всенародному сопротивлению, стал одной из двух опор вооруженных сил Республики вместе с Народной Армией.

Право первой пройти по площади предоставлено колонне дивизии партийцев столицы, которые, надежно защищая штаб корейской революции – ЦК партии, демонстрируют боевой дух на важных участках защиты народа.

Вслед за колонной города Пхеньяна на площадь выходит колонна Рабоче-Крестьянского Красного Ополчения провинции Северный Пхёнъан, железной стеной защищающая пограничные посты на западе страны, а за ней, развевая красные знамена, грозной поступью проходит колонна провинции Южный Пхёнъан – провинции-спутника столицы

Пхеньяна.

На марше – колонны провинций Северный Хванхэ и Южный Хванхэ, которые, заняв передовые посты на сельскохозяйственном фронте, в авангарде осуществляют замысел ЦК партии, поставившего вопрос увеличения зернового производства на первое место из 12 важных высот для развития народного хозяйства.

Проходят по площади колонны провинций Чаган и Кангвон, где создатели духа времени ярко показали, как защищалась корейская революция в суровых условиях истории, как отстаивались идеи и линии ТПК, как они, проявив дух опоры на собственные силы и дух самоотверженной борьбы с трудностями, стали факелом и краеугольным камнем для скачкообразного развития Родины.

Непобедимый дух Республики, мощь которой возрастает день за днем, пульсировал и в колоннах провинций Северный и Южный Хамгён, где находятся крупные промышленные предприятия, и в колонне провинции Рянган, ставшей нерушимой крепостью Святыни революции на горах Пэкту, а также в колоннах городов центрального подчинения.

Колонны Университета им. Ким Ир Сена и Политехнического университета им. Ким Чака, из поколения в поколение прославляющие честь высшего храма чучхейского образования, образцового вуза в подготовке революционных кадров, призванных продолжать славную историю и традиции верности к партии и вождю, без остатка демонстрируют мощь отрядов смельчаков, готовых идти сквозь огонь и воду по зову партии.

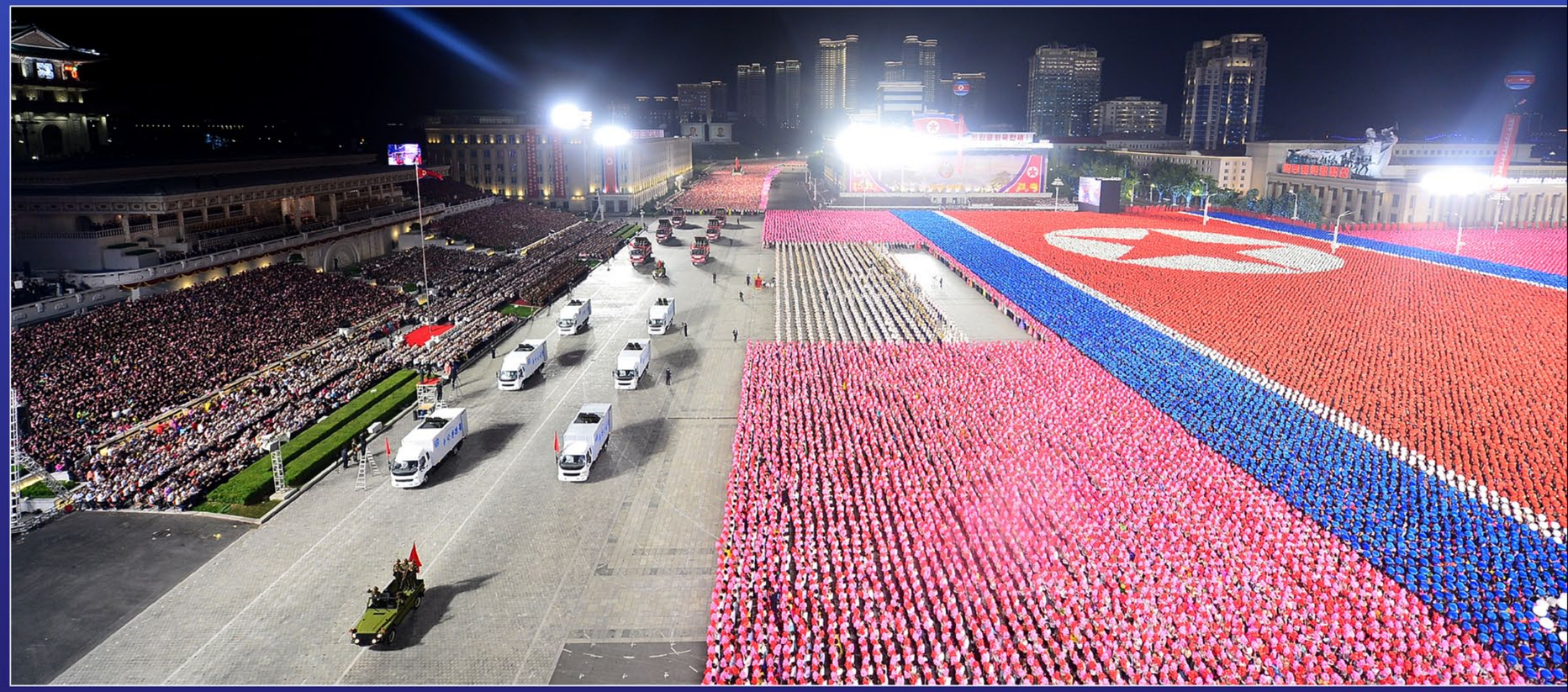
Следом за ними прошагают колонны Рабоче-Крестьянского Красного Ополчения ведущих отраслей промышленности, которые раздувают пламя нового прогресса и производственного подъема на важных высотах экономического

строительства и главных участках борьбы за претворение в жизнь решений VIII партсъезда. В их числе – Хванхэское металлургическое объединение и Намхынское молодежное химическое объединение, представляющие две опоры самостоятельной экономики.

Мимо трибуны проходят колонны Пхеньянского текстильного комбината им. Ким Чен Сук, Вонхваского агрархоза уезда Пхёнвон и других предприятий, демонстрируя правоту и жизненность самобытных идей партии о строительстве вооруженных сил гражданской обороны: на работе они – новаторы и образцовые крестьяне, а с оружием – меткие стрелки и артиллеристы.

Колонна ГАН открывает прохождение служителей науки, в авангарде осуществляющих самостоятельное развитие и процветание Республики, а за ней следуют колонны Министерства культуры, Министерства физкультуры и спорта, Министерства здравоохранения, преисполненные патриотического стремления отдать весь арсенал знаний, пот и энергию для открытия периода полного расцвета социалистической культуры.

Замыкает торжественное шествие колонна Красной молодой гвардии, которая, храня в памяти бесценный дух Детского авангарда периода антияпонской войны и юного партизана периода Отечественной освободительной войны, готова на-



дежно защищать любимую школу и родной край.

Дан старт прохождению механизированных колонн Рабоче-Крестьянского Красного Ополчения, ярко демонстрирующих величественный вид могучего государства, где весь народ, держа в руках оружие, последовательно претворяет в жизнь военную линию ТПК на самооборону в защите страны, а вся страна превращена в неприступную крепость.

Мотоциклы, отличающиеся высокой маневренностью, прицепы с противотанковыми ракетами, буксируемые тракторами, символизирующими механизацию на социалистической деревне, зенитные орудия, надежно обороняющие небо над поселками и заводами, маскированные реактивные орудия, демонстрирующие боеспособность Рабоче-Крестьянского Красного Ополчения… все они в полной готовности к бою для нанесения беспощадного сокрушительного удара по противнику.

Механизированные колонны показали всему миру, что могущество революционных вооруженных сил КНДР – это не только непобедимая регулярная армия, но и вооруженные силы гражданской обороны, способные самостоятельно выполнять любую военную операцию или бой в условиях современной войны.

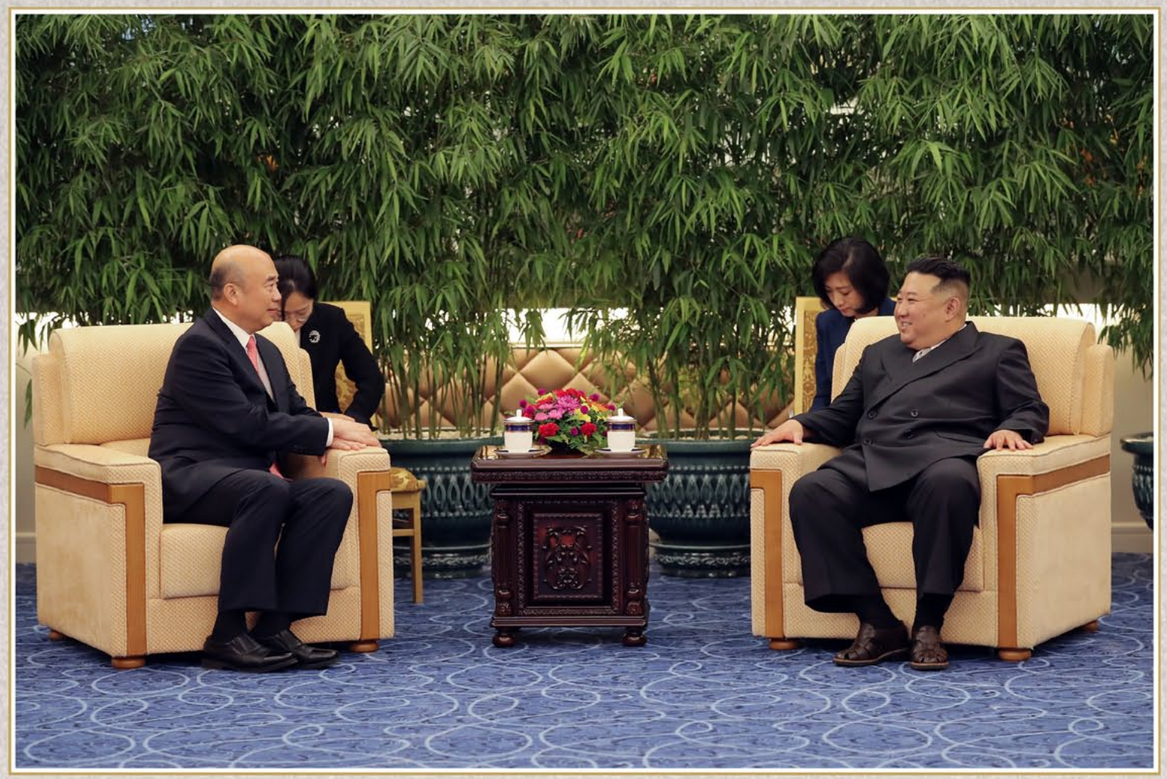
Все участники военного парада с глубоким уважением и благодарностью взирают на несравненного патриота, всепобеждающего стального Полководца Ким Чен Ына, который, укрепив государственную обороноспособность до такой степени, что любой противник не осмелится пренебрегать ей, создал вечную гарантию подлинного мира, вечной победы и процветания для грядущих поколений.

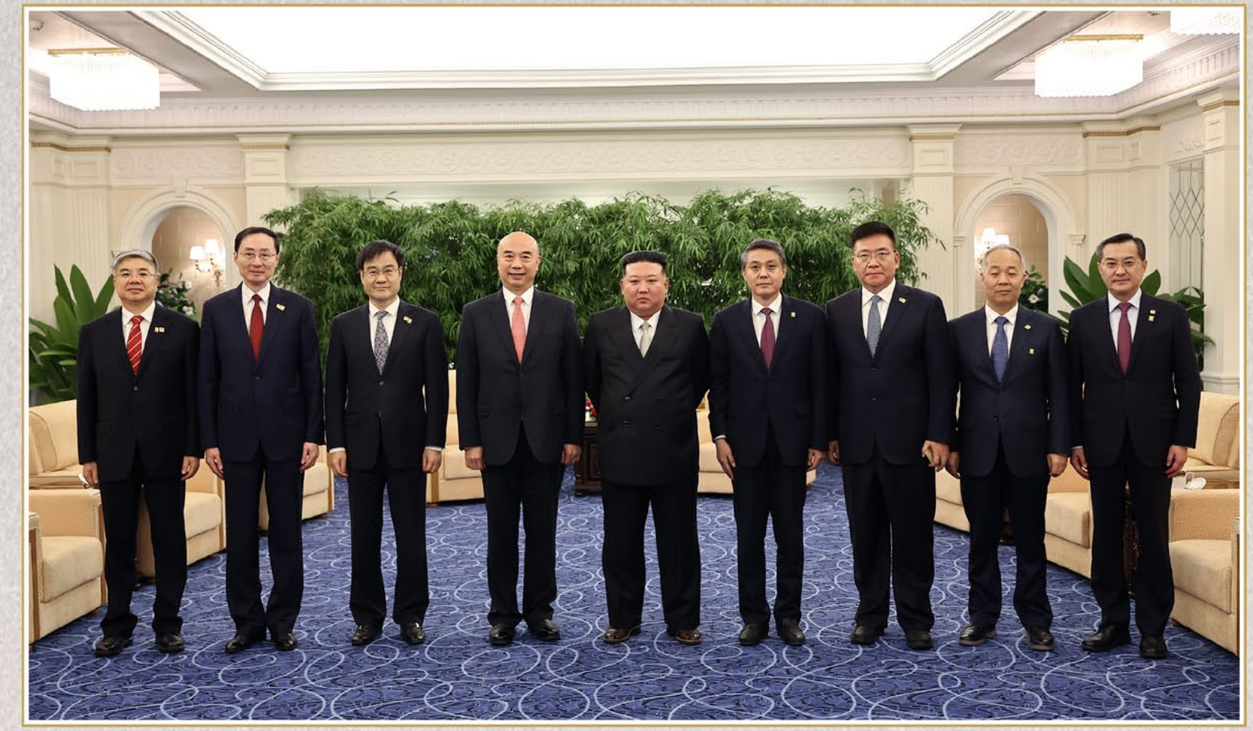
По завершении военного парада снова дан праздничный салют, небо покрыто воздушными шарами, а бурные возгласы «Мансе!» сотрясли небо и землю.

Ким Чен Ын тепло ответил на горячее ликование масс.

Очередной военный парад вошел в историю как историческое событие, ярко продемонстрировавшее революционный порыв и непоколебимый боевой дух корейского народа, который, сплотившись вокруг лидера страны единой мыслью и единой волею, добивается новых чудес и побед в социалистическом строительстве и защите Родины.

Ким Чен Ын сфотографировался на память с участниками торжества и военного парада вооруженных сил гражданской обороны в ознаменование 75-летия КНДР





Ким Чен Ын встретился с партийно-правительственной делегацией КНР

8 сентября Генеральный секретарь ТПК, Председатель государственных дел КНДР Ким Чен Ын встретился с партийно-правительственной делегацией КНР, находящейся с визитом в Корее для участия в торжественных мероприятиях по случаю 75-летия основания КНДР.

Ким Чен Ын приятно встретил членов партийно-правительственной делегации КНР во главе с членом Политбюро ЦК КПК, заместителем премьера Госсовета Лю Гочжуном, затем вел с ними беседу в теплой и дружественной атмосфере.

Он выразил признательность за то, что Си Цзиньпин прислал нашей партии, правительству и народу искренние поздравления по случаю 75-летия основания КНДР и направил партийно-правительственную делегацию в знаменательные торжественные мероприятия.

Он сказал, что благодаря участию китайских гостей в торжественных мероприятиях в ознаменование юбилея Республики ярче сияют мероприятия, которые проводятся по случаю Дня основания нашего государства. И отметил, что через визит партийно-правительственной делегации КНР в нашу страну глубоко познал, что Си Цзиньпин, партия и правительство Китая придают большое значение особенности корейско-китайских отношений. И возблагодарил за это и высоко оценил.

Ким Чен Ын пожелал Си Цзиньпину крепкого здоровья и непрерывных лучших успехов в исполнении важных обязанностей по руководству делом социализма с китайской спецификой, выразив уверенность в том, что под руководством КПК китайский народ непременно осуществит большую мечту о процветании китайской нации.

В дружественной беседе сошлись во мнении о том, что необходимо развивать отношения дружбы и сотрудничества между обеими странами – КНДР и КНР, еще более активизировать содействие и сотрудничество для благосостояния народов двух стран в разных сферах.

Беседа велась от начала до конца в полной товарищеской дружбы атмосфере.

Ким Чен Ын сфотографировался на память с членами партийно-правительственной делегации КНР.

Факельный вечер молодежного авангарда в честь 75-летия КНДР

Ночью 8 сентября на Площади им. Ким Ир Сена состоялся факельный вечер молодежного авангарда на тему «Патриотическая молодежь, вперед во имя великого нашего государства!»

Необычное шоу дало всем понять, что будущее социалистической Кореи навсегда светло и ярко благодаря наличию многомиллионной армии молодежи, неизменно продолжающей историю патриотизма и преданности к партии, овеянную славными победами под руководством выдающихся вождей.

Гала-концерт в честь 75-летия КНДР

По случаю 75-летия КНДР

Трудящиеся на возвышенности Мансу, где стоят бронзовые статуи Ким Ир Сена и Ким Чен Ира.

По случаю 75-летия КНДР во всех уголках страны состоялась церемония подъема государственного флага.

Центральное заседание корейцев в Японии, посвященное 75-летию КНДР.

Проведены Центральная художественная выставка, Центральная выставка промышленных дизайнов и Выставка почтовых марок, посвященные 75-летию КНДР.

ТПК – организатор, вдохновитель всех побед корейского народа

10 октября 34 года чучхе (1945) основана славная Трудовая партия Кореи.

ТПК, которая существует самое длительное время в истории правящих социалистических партий и оставляет блестящие следы побед и славы, отмечает свое 78-летие.

Ныне ТПК наметила самую научно обоснованную и революционную линию и политику и, своим зрелым и испытанным руководством ведя корейский народ, открывает новую эпоху построения государства.

Корейский народ, который встречает партийный юбилей в волнующий период, когда по грандиозному плану, выдвинутому на VIII съезде ТПК, открылся новый период подъема, период крутых перемен, достоинство и внушительный облик Республики прославляется на весь мир, воздает дань высочайшей чести Генеральному секретарю ТПК Ким Чен Ыну и дает себе твердую решимость – поддерживая его руководство, довести до конца революционное дело чучхе.

조선민주주의
인민공화국만세!
1912
태양절
2022
백두의혁명정신
태양절

Кымсонский тракторный завод

На Кымсонском тракторном заводе, который стимулирует развитие сельскохозяйственного машиностроения страны, раздувается мощное пламя созидания и нового прогресса.

В последние годы производительность завода стремительно выросла под руководством Ким Чен Ына, который уделяет глубокое внимание делу по превращению данного предприятия в ядровый завод, призванный надежно гарантировать осуществление комплексной механизации сельского хозяйства.

В прошлом году на заводе завершили первую очередь работы по реконструкции и модернизации, осуществили в основном автоматизацию главных производственных процессов и решили многие технические проблемы, встающие в изготовлении деталей. Благодаря этому на заводе заложен прочный фундамент, позволяющий снизить производственную себестоимость и изготовлять сельскохозяйственные машины, в том числе высокопроизводительные тракторы.

В нынешнее время на заводе продолжительно и непрестанно ведется модернизация оборудования и ускоряется выпуск разных современных сельхозмашин при обеспечении полной загрузки оборудования.

Ныне руководители и рабочие литейного, сталелитейного, трубопрокатного, кузнечного, зуборезного цехов и др., проявляя необычайный энтузиазм, стараются ежедневно выполнять производственный план на высоком качественном уровне.

ИТР и рабочие завода в тесном взаимодействии с соответствующими единицами, непрестанно ускоряет вторую очередь работы по реконструкции и модернизации, одновременно энергично продвигает разработку и производство новых сельскохозяйственных машин.

Благодаря непрестанным усилиям и энтузиазму руководящих работников и рабочих Кымсонского тракторного завода еще больше приближается тот день, когда на всех сельскохозяйственных полях страны раздастся мощный гул мотора выпускаемых на заводе сельхозмашин.

Чвэ Гван Хо.
Фото: Ан Чхоль Рён.

Кипят сельскохозяйственные поля

Наступила осень. На сельскохозяйственных полях, покрытых золотыми колосьями зерновых, спешат труженики села, которые поднялись, как один, на жатву.

Они и в этом году, когда продолжался бедоносный климат, с начала года старались выполнять задачи, связанные с процессами сельскохозяйственных работ, такие, как посев, пересадка рассад, прополка и др., и выращивать большой урожай.

С наступлением периода жатвы во всех аграрных хозяйствах страны, определив время уборки в соответствии с региональными особенностями, мобилизуя все машинные средства, в том числе уборочные машины, день за днем дают практические результаты в уборке урожая.

И многие добровольцы, которые с чувством совместной ответственности за земледелие страны целый год оказывали материальную и трудовую помощь деревне, вместе с тружениками села усердно трудятся в потах на полях, разделяя радость от большого урожая.

Сельскохозяйственные поля страны кипят порывом и старанием тружеников села и помощников, устремляющихся к выполнению ключевых сельскохозяйственных работ, от которых зависит успех данного года.

Пак И Чхор.
Фото: Хван Чон Хёк.

Земля Рёнчжон заполняется фруктовым запахом

– Рёнчжонское плодоводческое хозяйство в уезде Пукчхон провинции Южный Хамгён –

Уезд Пукчхон провинции Южный Хамгён широко известен в стране плодоводством.

В нем имеются более 20 плодоводческих хозяйств. Среди них особенно выделяется Рёнчжонское плодоводческое хозяйство с широким фруктовым садом, которое располагается вдоль по правому берегу реки Пукчхон.

Село Рёнчжон – историческое место, где воплощен в жизнь грандиозный замысел Ким Ир Сена о превращении всей страны в фруктовый сад. Ким Ир Сен, посещая это село неоднократно, включая октябрь 48 года чучхе (1959), открыл новую историю развития плодоводства.

Впоследствии это плодоводческое хозяйство начало пользоваться известностью во всей стране.

До сих пор в этом хозяйстве выращивают фруктовые деревья высокоурожайного сорта по годам и, планомерно проводя севооборот, ухаживают за всеми фруктовыми полями.

В последние годы в этом хозяйстве расширили мощности производства саженцев и хранения фруктов, плодоперерабатывающей базы и повысили качество продукции, тем самым открыли светлые перспективы для роста производства.

В этом году здешние руководящие работники и труженики, поставив перед собой высокую цель добиться богатого урожая фруктов, с ранней весны вывезли на каждый гектар по десяткам тонн качественных удобрений, в том числе органических и гуминовых удобрений, полученных с помощью кольцевидной цикличной системы производ-

Рёнчжонсокое яблоко широко известно красотой по цвету, большим количеством сахара, сочностью, ароматным запахом и особо приятным вкусом.

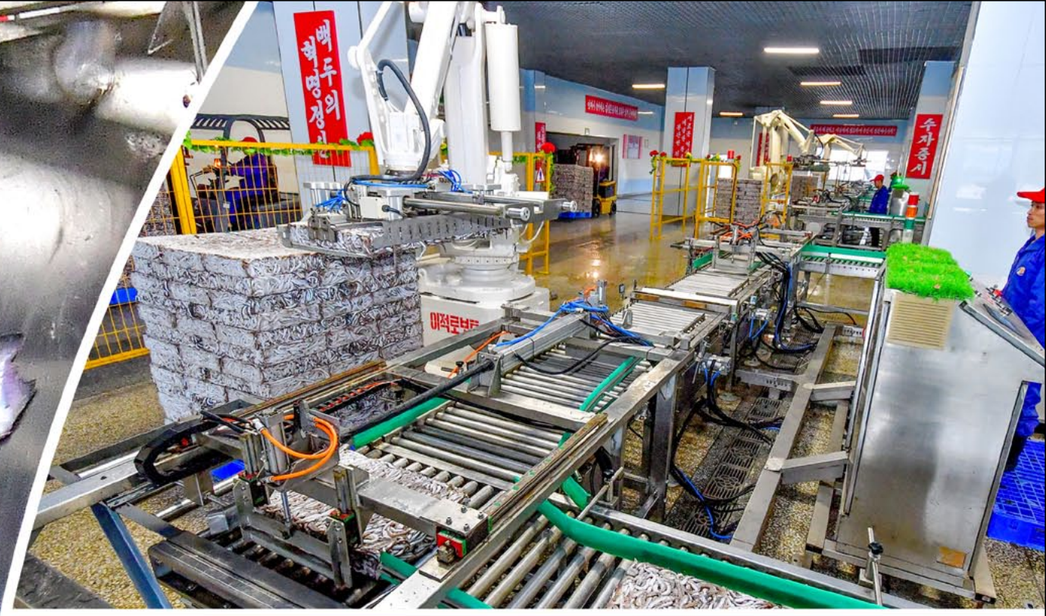
ства, и повысили плодородие фруктовых полей.

Вместе с этим активно внедряли современную науку и технику в культивирование фруктовых деревьев, собственными силами производили и вносили разные микроудобрения, и непрерывно улучшали вегетационное состояние фруктовых деревьев.

Руководящие работники и трудовой коллектив Рёнчжонского плодоводческого хозяйства принесли обильный урожай и в этом году, когда продолжался анормальный климат.

Ныне в этом хозяйстве, правильно определив очередность урожая, без потерь собирают спелые плоды и одновременно производят разные вкусные фруктовые продукты для жителей уезда и провинции.

Пак Бён Хун.
Фото: Ли Чхоль Чжин.



Тхончхонское предприятие по переработке рыб

Прибрежные морские воды вблизи района Тхончхона провинции Канвон широко знамениты богатыми морскими ресурсами. Ежегодно в сезон рыбной ловли в этой акватории развертывалось соревнование в рыбном промысле между рыбпромхозами, находящимися на побережье Корейского Восточного моря.

4 года тому назад недалеко от рыболовной зоны, т. е. в районе Косон уезда Тхончхон провинции Канвон, построена современная рыбообрабатывающая база.

Эта база именно является Тхончхонским предприятием по переработке рыб. Она может обрабатывать (быстрое замораживание) нескольких сотен тонн рыбы в день и имеет склады для хранения нескольких тысяч тонн замороженных рыб. С тех пор, как она введена в эксплуатацию, пристань предприятия каждый день оживляется в рыболовный сезон.

И если одновременно входят в пристань несколько судов с богатым уловом, то мощные машины и оборудование, бойкие переработчики предприятия быстро разгружают их.

Разгруженная рыба на участке, где имеются современные устройства и оборудование для замораживания и обработки, проходит через процесс очистки и сортировки и автоматически перевозится на конвейерах в вертикальные устройства быстрого замораживания.

Вернувшихся с большим уловом рыбаков ждут комплекс бытового обслуживания и ресторан, находящиеся на территории предприятия.

Руководящие работники и трудовой коллектив предприятия всегда обеспечивают полную загрузку машин и оборудования, чтобы народ имел свежую рыбу.

Пак Бён Хун.
Фото: Ли Мён Гук.

Веселые дни в детсоюзовском лагере

– Канвонский провинциальный детсоюзовский лагерь «6 декабря» –

Канвонский провинциальный детсоюзовский лагерь «6 декабря» находится на морском берегу у города Мунчхона провинции Канвон. Открыт он в 52 году чучхе (1963).

Это – комплекс внеурочного воспитания школьников и детей, воплощающий в себе благородный взгляд великих вождей на грядущие поколения. Ведь они, считая детей «королями» страны, дали импульс строительству детсоюзовских лагерей в достопримечательностях страны.

Лидер страны Ким Чен Ын, блестяще осуществляющий начинания великого Ким Ир Сена и великого Ким Чен Ира, выступал с инициативой реконструировать все детсоюзовские лагеря в стране и неоднократно давал советы по поводу проекта реконструкции детсоюзовского лагеря в провинции Канвон.

И в декабре 105 года чучхе (2016) он, лично побывав на месте, подчеркнул важность создания культурно-воспитательных сооружений и лучших условий жизни. Дети – будущее Родины, сказал он, и мы должны беречь их светлые улыбки и песни.

После реконструкции детсоюзовский лагерь превратился в универсальную базу для внеурочного воспитания детей: имеются 2 гостиницы, на вид похожие на парусники на море, столовая, Дом культуры, пляж, спортзал, спортплощадка, аквапарк, роликодром и др. Он сразу принимает нескольких сотен детей из провинциальных школ. Срок пребывания – 1 неделя.

Местные педагоги и работники стараются организовать ежедневные занятия в соответствии с возрастными и психологическими особенностями детей и заботятся о них как родные родители.

В лагере хорошо в любое время года, но самым подходящим сезоном

считается лето.

Юных гостей ждут соревнования в спортзале и на спортплощадке, но все-таки большой популярностью у них пользуется купание. Уроки плавания прямо в плескающейся воде бескрайнего голубого моря, увеселительные развлечения на пляже… все это так интересно, что они даже не замечают, как пролетает время.

Есть и электронный читальный зал, и кабинет распространения общих знаний, где можно приобрести знания

о морях, животных и растениях, познать основополагающие принципы науки и техники и закрепить знания, приобретенные в школах.

Для разнообразия лагерной жизни в программе пребывания предусмотрены также концерт художественной самодеятельности, конкурс талантливых детей, кулинарное соревнование и др.

Таким образом, в летнем лагере дети запечатлевают в памяти незабываемые на всю жизнь дни. Заодно они укрепляют свою решимость стать достойными хозяевами будущего.

Пак Бён Хун
Фото: Ли Чхоль Чжин.

www.rodong.rep.kp
www.kcna.kp
www.vok.rep.kp
www.naenara.com.kp
www.minzu.rep.kp
www.youth.rep.kp
www.korean-books.com.kp
www.pyongyang-times.com.kp
www.mfa.gov.kp
www.kftrade.com.kp
www.kiyctc.com.kp
www.korart.sca.kp
www.mirae.aca.kp
www.korfilm.com.kp
www.cooks.org.kp
www.friend.com.kp
www.korelcfund.org.kp
www.tourismdprk.gov.kp
www.ma.gov.kp
www.sdprk.org.kp
www.fia.law.kp
www.manmulsang.com.kp
www.koredufund.org.kp
www.korstamp.com.kp
www.gnu.rep.kp
www.kass.org.kp
www.mediaryu-gyong.com.kp
www.gpsh.edu.kp
www.ryongnam-san.edu.kp
www.kut.edu.kp
www.ryomyong.edu.kp
www.knic.com.kp

ㄱ-2308800094311

© Редколлегия журнала «Корея» 2023
Электронная версия журнала «Корея» выходит на корейском, русском, китайском, английском и французском языках.
Адрес: КНДР, Пхеньян, Сосонский район, квартал Сочхон
http://www.korean-books.com.kp
E-mail: flph@star-co.net.kp